

Bản án số: 96/2019/HSST

Ngày: 25-11-2019

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN HÀM THUẬN BẮC,
TỈNH BÌNH THUẬN**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Tâm.

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Đặng Văn Minh.

2. Ông Thông Văn Đá.

- Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Thanh Huyền – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc, tỉnh Bình Thuận.

- Đại diện viện kiểm sát nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc, tỉnh Bình Thuận tham gia phiên tòa: Ông Trần Văn Sang – Kiểm sát viên.

Ngày 25 tháng 11 năm 2019 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 99/2019/HSST ngày 08/11/2019; Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 95/2019/QĐXXST-HS ngày 11/11/2019; đối với bị cáo:

DUƠNG MINH H, Sinh năm 1983; Nơi sinh: Bình Thuận; Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và chỗ ở: Thôn L, xã P, huyện H, tỉnh Bình Thuận; Nghề nghiệp: Làm nông; Trình độ học vấn: 04/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông: Dương Văn H và bà Nguyễn Thị T; Vợ: Trần Thị S; Con: có 01 con, 04 tuổi; Tiền án: Không; Tiền sự: Ngày 22/01/2019, Dương Minh H bị Chủ tịch Ủy ban nhân dân xã P ra Quyết định xử phạt Vi phạm hành chính, hình thức: phạt tiền, mức phạt: 2.500.0000 đồng, về hành vi: xâm hại sức khỏe người khác. Nhân thân: Ngày 23/7/2004, Dương Minh H bị Tòa án nhân dân huyện H, tỉnh Bình Thuận tuyên phạt 02 năm tù về tội: “Chống người thi hành công vụ”, chấp hành xong hình phạt ngày 31/8/2005, đã xóa án tích. Bị cáo hiện đang bị tạm giam tại Nhà tạm giữ - Công an huyện H từ ngày 25/9/2019. Bị cáo có mặt.

- **Bị hại:** Ông Trương Ngọc X, sinh năm 1977 (có mặt).

Địa chỉ: Thôn L, xã P, huyện H, tỉnh Bình Thuận.

- **Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án:**

1. Anh Trương Ngọc H, sinh năm 2001 (có mặt).

2. Bà Trần Thị S, sinh năm 1980 (có mặt).

Cùng địa chỉ: Thôn L, xã P, huyện H, tỉnh Bình Thuận.

3. Ông Hồ Văn P, sinh năm 1973 (vắng mặt).

Địa chỉ: Thôn M, xã N, huyện H, tỉnh Bình Thuận.

- **Người làm chứng:**

1. Anh Trương Ngọc P, sinh năm 2003 (có mặt).

Người đại diện theo pháp luật của anh Trương Ngọc P: Ông Trương Ngọc X, sinh năm 1977(có mặt) .

2. Ông Huỳnh Lê Ngọc D, sinh năm 1984 (vắng mặt).

3. Bà Nguyễn Thị Thu T, sinh năm 1980 (có mặt).

4. Ông Nguyễn Minh T, sinh năm 1985(vắng mặt) .

5. Ông Lê Minh H, sinh năm 1973(vắng mặt) .

6. Ông Dương Minh A, sinh năm 1990 (có mặt).

7. Ông Trần H, sinh năm 1977 (vắng mặt).

Cùng địa chỉ: Thôn L, xã P, huyện H, tỉnh Bình Thuận.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Khoảng 11 giờ 30 phút ngày 01/6/2019, Trương Ngọc X, sinh năm 1977 có mua 01 két bia Sài Gòn về nhà cùng Huỳnh Lê Ngọc D, sinh năm 1984, Nguyễn Minh T, sinh năm 1985 và Trần Văn C, sinh năm 1983, ở cùng thôn L, xã P để uống. Đến khoảng 14 giờ cùng ngày, lúc Trương Ngọc X đã đi ngủ, thì Dương Minh H, sinh năm 1983 cùng em ruột là Dương Minh A, sinh năm 1990, ở cùng thôn vào cùng uống bia với Huỳnh Lê Ngọc D, Nguyễn Minh T và Trần Văn C . Lúc Nguyễn Minh T đã ra về, thì giữa Huỳnh Lê Ngọc D và Dương Minh A xảy cãi vã dẫn đến ôm vật nhau. Nghe ồn ào, Trương Ngọc X thức dậy ra dùng tay tát vào mặt Dương Minh A, thấy vậy Dương Minh H nói: “Tại sao lại đánh anh em tôi”, Trương Ngọc X tiếp tục tát vào mặt Dương Minh H và nói:“Tụi mày ăn nhậu ở đâu sao lại đến nhà tao quậy ồn ào, thôi tụi mày đi về đi mai gặp nhau nói chuyện”, nghe vậy tất cả ra về.

Đến khoảng 19 giờ cùng ngày, thấy Trương Ngọc X điều khiển xe mô tô trên đường đi làm về theo đường kênh chính Sông Quao, đến trước nhà Máy gạo của Lê Minh H , ở cùng thôn, thì Dương Minh H điều khiển xe mô tô chạy theo sau gọi

đứng lại nói chuyện. Khi Trương Ngọc X dừng xe, Dương Minh H dừng xe đến hỏi: “Hồi chiều mày nhớ mày đánh tao 02 tát tai hay không?” Trương Ngọc X trả lời: “Có gì để mai rồi nói chuyện”, thì bị Dương Minh H dùng tay nắm vào mũi làm ngã xuống xe, Dương Minh H cầm búa, loại búa chặt cây đưa vào đầu Trương Ngọc X: “Mày có tin tao giết mày hay không, hồi chiều tao tìm mày mà không được”, Trương Ngọc X sợ tiếp tục bị đánh nên bỏ lại xe mô tô chạy thoát về nhà cách đó khoảng 200 mét. Thấy cha mình bị chảy máu mũi, nên các con là Trương Ngọc H, sinh năm 2001 và Trương Ngọc P, sinh năm 2003 hỏi: “Ba bị làm sao vậy?” Nghe Trương Ngọc X nói: “Ba bị thằng H chặn đường đánh”, thì Trương Ngọc H, Trương Ngọc P cùng Trương Ngọc X mỗi người cầm 01 đoạn tre, mỗi đoạn dài khoảng 02, đường kính khoảng 02cm mét chạy ra để đánh lại Dương Minh H. Trương Ngọc X chạy trước, cầm đoạn tre xông vào đánh nhau, bị Dương Minh H dùng búa chém trúng vào bắp tay phải, gây thương tích, Trương Ngọc H chạy đến sau, dùng đoạn tre đánh vào lưng Dương Minh H. Thấy cha mình bị thương ở tay phải chảy nhiều máu, Trương Ngọc H gọi người khác đưa đi Bệnh viện cấp cứu, Dương Minh H bỏ đi.

Ngày 30/6/2019, Trương Ngọc X có yêu cầu xử lý hình sự đối với Dương Minh H đã dùng búa chém mình gây thương tích.

Kết luận giám định pháp y về thương tích số: 305/2019/TgT ngày 02/8/2019 của Trung tâm pháp y tỉnh Bình Thuận, kết luận về thương tích của Trương Ngọc X như sau:

- Vết thương 1/3 dưới mắt ngoài cánh tay phải, đứt thần kinh quay đã được phẫu thuật điều trị hiện bàn tay phải rũ, không gấp ngửa cổ tay phải được, động tác đối ngón thông thực hiện được, để lại sẹo lành, kích thước (8x0,3)cm. Tỷ lệ tổn thương cơ thể là 41%+4%.

- Đa chấn thương hàm mặt, cẳng chân trái đã được điều trị hiện không còn dấu vết. Không đủ cơ sở xác định tỷ lệ tổn thương cơ thể.

- Tổng tỷ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên hiện tại là 43%.

- Vết thương do vật sắc gây ra.

- Vết thương cánh tay phải có chiều hướng tác động theo tư thế cơ năng của cơ thể đối với vật gây thương.

- Hiện tại bàn tay phải rũ, không gấp ngửa cổ tay phải được, động tác đối ngón không thực hiện được.

Vật chứng vụ án: - 01 cây búa, loại búa chặt cây, cán bằng gỗ dài 70cm, lưỡi bằng kim loại sắc bén, kích thước (16 x 9,5)cm và 01 đoạn tre dài 2,10m, đường kính 2,50cm. Viện kiểm sát nhân dân huyện đã ra Quyết định chuyển vật chứng, chuyển đến Chi cục thi hành án dân sự huyện Hàm Thuận Bắc bảo quản, chờ xử lý.

- 02 đoạn tre, mỗi đoạn dài khoảng 02m, đường kính khoảng 02cm, sau khi đánh nhau, Trương Ngọc X và Trương Ngọc H đã vút bỏ tại hiện trường, bị thất lạc nên không thu giữ được.

Đối với xe mô tô, biển số 86T2-9483 là tài sản riêng của vợ là Trần Thị S, không biết chồng là Dương Minh H dùng làm phương tiện thực hiện tội phạm nên Cơ quan Cảnh sát điều tra không thu giữ.

Về dân sự: Trần Thị S là vợ của Dương Minh H đã bồi thường cho ông Trương Ngọc X là 60.000.000 đồng. Hiện tại, ông Trương Ngọc X không có yêu cầu bồi thường gì thêm. Ngày 09/10/2019, Trương Ngọc X đã có đơn xin bãi nại cho Dương Minh H.

Tại bản cáo trạng số 105/CT-VKSHTB-HS ngày 08/11/2019 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc truy tố về tội “Cố ý gây thương tích” theo Điều c Khoản 3 Điều 134 Bộ luật Hình sự năm 2015.

Tại phiên tòa, bị cáo thành khẩn khai nhận toàn bộ diễn biến hành vi phạm tội đã thực hiện đúng như lời khai tại Cơ quan điều tra. Xác định Viện Kiểm sát nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc truy tố bị cáo về tội danh và điều luật như bản cáo trạng đã nêu là đúng, bị cáo không có thắc mắc gì về nội dung bản cáo trạng.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc, tỉnh Bình Thuận giữ quyền công tố tại phiên tòa vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố đối với bị cáo và đề nghị Hội đồng xét xử:

Tuyên bố: Bị cáo **Dương Minh H** phạm tội “Cố ý gây thương tích”.

Áp dụng Điều a Khoản 1, Điều c Khoản 3 Điều 134; Điều b, s Khoản 1 và Khoản 2 Điều **51; Khoản 1 Điều 54** Bộ luật Hình sự năm 2015 sửa đổi bổ sung năm 2017.

Xử phạt: **Dương Minh H** từ 03 năm 06 tháng đến 04 năm tù.

Về xử lý vật chứng: Áp dụng Khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017; Khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự.

Tịch thu tiêu hủy: 01 cây búa, loại búa chặt cây, cán bằng gỗ dài 70cm, lưỡi bằng kim loại sắc bén, kích thước (16 x 9,5)cm và 01 đoạn tre dài 2,10m, đường kính 2,50cm.

Bị cáo nói lời nói sau cùng: Bị cáo thấy hành vi của bị cáo là sai mong Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Hàm Thuận Bắc, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo và người bị hại không có người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, của người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về tội danh và điều khoản áp dụng: Tại phiên tòa, bị cáo Dương Minh H khai nhận về hành vi phạm tội của bị cáo đúng như Cáo trạng của Viện Kiểm sát nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc đã truy tố. Xét lời khai nhận tội của bị cáo tại Tòa phù hợp lời khai tại Cơ quan điều tra Công an huyện Hàm Thuận Bắc, các tài liệu chứng cứ khác có tại hồ sơ và được thẩm tra tại phiên tòa. Đủ căn cứ pháp luật để khẳng định: Khoảng 14 giờ ngày 01/6/2019, khi Dương Minh H và em ruột là Dương Minh A đến nhà Trương Ngọc X uống bia. Tại đây, Dương Minh A có cãi vả, ôm vật nhau với người khác, thì bị Trương Ngọc X dùng tay tát vào mặt bảo tất cả đi về. Đến khoảng 19 giờ 30 phút cùng ngày, thấy Trương Ngọc X điều khiển xe mô tô trên đường về gần đến nhà, Dương Minh H đuổi theo yêu cầu dừng lại, rồi dùng tay đâm vào mũi, dùng búa, loại búa chặt cây đưa vào đầu đe dọa. Khi Trương Ngọc X cùng các con là Trương Ngọc H và Trương Ngọc P cầm mỗi người 01 đoạn tre chạy ra để đánh lại, Dương Minh H đã dùng búa chém trúng vào cánh tay phải của Trương Ngọc X gây thương tích, tỷ lệ tổn thương cơ thể là 43%.

Bị cáo Dương Minh H sử dụng búa là vật rắn chắc, sắc bén tác động trực tiếp vào người ông X gây thương tích 43% là “*dùng hung khí nguy hiểm*” – Đây là tình tiết định khung hình phạt được quy định tại điểm a khoản 1 Điều 134 Bộ luật hình sự 2015 sửa đổi, bổ sung 2017. Do đó hành vi của bị cáo đã phạm tội “Cố ý gây thương tích” tội phạm và hình phạt quy định tại điểm c khoản 3 Điều 134 Bộ luật hình sự năm 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017 quy định: “1. “*Người nào cố ý gây thương tích hoặc gây tổn hại cho sức khỏe của người khác mà tỷ lệ tổn thương cơ thể từ 11% đến 30% hoặc dưới 11% nhưng thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt cải tạo không giam giữ đến 03 năm hoặc phạt tù từ 06 tháng đến 03 năm:*

a) Dùng vũ khí, ...*hung khí nguy hiểm;*

...

3. *Phạm tội thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tù từ 05 năm đến 10 năm:*

...

c) Gây thương tích hoặc gây tổn hại cho sức khỏe của người khác mà tỷ lệ tổn thương cơ thể từ 31% đến 60% nhưng thuộc một trong các trường hợp quy định tại các điểm từ điểm a đến điểm k khoản 1 Điều này;”. Do đó, Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc truy tố bị cáo về tội danh và điều luật áp dụng là hoàn toàn đúng pháp luật.

[3] Xét tính chất, mức độ phạm tội của bị cáo, Hội đồng xét xử nhận định: Bị cáo **Dương Minh H** là người có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, với tuổi đời còn trẻ nhưng không chịu tu dưỡng đạo đức để trở thành công dân tốt có ích cho gia đình – xã hội. Mặc dù, bản thân bị cáo nhận thức được việc dùng búa tác động vào cơ thể người khác sẽ gây ảnh hưởng đến sức khỏe, thậm chí gây nguy hiểm đến tính mạng, tuy nhận thức rõ điều này nhưng bị cáo vẫn bất chấp pháp luật, để mặc hậu quả xảy ra. Do đó, cần xử phạt bị cáo một mức án thật nghiêm là cần thiết, để giáo dục, cải tạo bị cáo trở thành công dân tốt, đồng thời cũng nhằm ngăn ngừa chung.

[4] Tuy nhiên, khi lượng hình phạt cần phải xem xét các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ đối với bị cáo:

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Hội đồng xét xử xét vợ của bị cáo đã bồi thường thiệt hại được xem như bị cáo đã bồi thường thiệt hại, thành khẩn khai báo, được bị hại bãi nại, là những tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự. Do bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ nên Hội đồng xét xử sẽ áp dụng Khoản 1 Điều 54 Bộ luật hình sự quyết định hình phạt dưới mức thấp nhất của khung hình phạt liền kề nhẹ hơn của điều luật.

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự : Không có áp dụng tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự đối với bị cáo.

Về nhân thân, bị cáo có nhân thân xấu: Ngày 23/7/2004, Dương Minh H bị Tòa án nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc, tỉnh Bình Thuận tuyên phạt 02 năm tù về tội: “Chống người thi hành công vụ”, chấp hành xong hình phạt ngày 31/8/2005, đã xóa án tích.

[5] Về xử lý vật chứng : Quá trình điều tra Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Hàm Thuận Bắc đã thu giữ: 01 cây búa, loại búa chặt cây, cán bằng gỗ dài 70cm, lưỡi bằng kim loại sắc bén, kích thước (16 x 9,5)cm và 01 đoạn tre dài 2,10m, đường kính 2,50cm. Đây là vật chứng, công cụ phạm tội và không có giá trị nên căn cứ vào Khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017; khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự tịch thu tiêu hủy.

Đối với 02 đoạn tre, mỗi đoạn dài khoảng 02m, đường kính khoảng 02cm, sau khi đánh nhau, Trương Ngọc X và Trương Ngọc H đã vứt bỏ tại hiện trường, bị thất lạc nên không thu giữ được và xe mô tô, biển số 86T2-9483 là tài sản riêng của vợ là Trần Thị S, không biết chồng là Dương Minh H dùng làm phương tiện thực hiện tội

phạm nên Cơ quan Cảnh sát điều tra không thu giữ nên Tòa không xem xét giải quyết.

[6] Về trách nhiệm dân sự: Chị Trần Thị S là vợ của bị cáo H đã bồi thường cho ông Trương Ngọc X số tiền 60.000.000 đồng. Tại phiên tòa ông X không yêu cầu bị cáo bồi thường gì thêm nên Tòa không xem xét.

[7] Về những vấn đề khác:

Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định tại Điều 135, Điều 136 Bộ luật Tố tụng Hình sự và Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội Quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án;

Về quyền kháng cáo: Người có quyền kháng cáo và thời hạn kháng cáo theo quy định tại Điều 331 và Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào Điểm c Khoản 3 Điều 134; Điểm b, s Khoản 1, Khoản 2 Điều 51, Khoản 1 Điều 54 Bộ luật Hình sự năm 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017.

1. Tuyên bố: Bị cáo Dương Minh H phạm tội “Cố ý gây thương tích”.

Xử phạt: Dương Minh H 03 (ba) năm tù. Thời hạn tù tính từ ngày 25/9/2019.

2. Về xử lý vật chứng: Căn cứ vào Khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017; Khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự.

Tịch thu tiêu hủy: 01 cây búa, loại búa chặt cây, cán bằng gỗ dài 70cm, lưỡi bằng kim loại sắc bén, kích thước (16 x 9,5)cm và 01 đoạn tre dài 2,10m, đường kính 2,50cm.

Theo biên bản giao, nhận vật chứng ngày 11/11/2019 giữa Công an huyện Hàm Thuận Bắc và Chi Cục Thi hành án dân sự huyện Hàm Thuận Bắc.

3. Về án phí:

Căn cứ vào Điều 135, Điều 136 Bộ luật Tố tụng Hình sự và Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội Quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Bị cáo Dương Minh H phải nộp 200.000đồng án phí hình sự sơ thẩm.

4. Về quyền kháng cáo đối với bản án: Căn cứ vào Điều 331, 333 của Bộ luật tố tụng hình sự.

Bị cáo; Bị hại; Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm (ngày 25/11/2019).

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc kể từ ngày bản án được niêm yết công khai tại địa phương.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Bình Thuận;
- VKSND tỉnh Bình Thuận;
- Sở tư pháp;
- VKSND huyện HTB;
- Công an huyện HTB;
- Chi cục THADS huyện Hàm Thuận Bắc;
- Cơ quan Thi hành án hình sự huyện Hàm Thuận Bắc;
- Bị cáo; những người tham gia tố tụng khác;
- Lưu hồ sơ.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nguyễn Thị Tâm